

PROJETS DE RÉSOLUTION—*Suite*.

Comité des comptes publics, 3115; adoption, 3115.

Compagnies d'assurance (déb), adoption, 710.

Décrets, ratifier certains: Borden, 3504 et suiv.; Oliver, 3509 et suiv.; Roche, 3504 et suiv.

Divorce, le: Carvell, 800 et suiv.; Carroll, 807 et suiv.; Doherty, 812 et suiv.; Hazen, 800 et suiv.; Lemieux, 801 et suiv.; McKenzie (Cap-Breton-Nord), 820 et suiv.; Marcil, 809 et suiv.; McLean, 810; Proulx, 799 et suiv.; Thoburn, 811 et suiv.

Emplois civils et soldats, retour de la guerre: Graham, 670 et suiv.; Middlebro, 665 et suiv.

Emprunt de guerre de \$75,000,000: Clark (Red-Deer), 1928 et suiv.; Laurier, sir Wilfrid, 1900 et suiv.; Lemieux, 1905 et suiv.; Macdonald, 1913 et suiv.; Maclean (Halifax), 1908 et suiv.; Maclean (York-Sud), 1001 et suiv.; Nesbitt, 1903 et suiv.; Turriff, 1918 et suiv.; White, 1900 et 1933 et suiv.

Emprunt de guerre de \$250,000,000: Borden, 2599, 3386, 3403, 3442 et suiv.; Burnham, 3406; Clark (Red-Deer), 3421 et suiv.; Copp, 3419; Graham, 3438 et suiv.; Hughes (I.P.-E.), 3415 et suiv.; Lemieux, 3435 et suiv.; Martin (Regina), 3405 et suiv.; Maclean (Halifax), 2599, 3401 et suiv.; McLean (I.P.-E.), 3430; Macdonald (Pictou), 3407 et suiv.; Oliver, 3431 et suiv.; Rhodes, 3422.

Enseignement technique, 2282 et suiv., 2317 et suiv.

Impressions du Parlement (message au Sénat), 155.

Industrie linière, 1340 à 1362.

Juges dans la Saskatchewan, traitement des, 2175 et suiv.

Loi des banques, prêts agricoles, dépôt et disc.: Laurier, sir Wilfrid, 690 et suiv.; McCraney, 703; Pugsley, 700 et suiv.; Thomson, 705; Turriff, 702; White, sir Thomas, 699 et suiv.; adoption, 706.

Loch-Broom, poste rurale, 999 et suiv.

Motion d'ordre, 891.

Obus, demande d'enquête sur les: Bennett (Calgary), 1643 et suiv.; Borden, 1580 et suiv., 2463 et suiv.; Boys, 2336 et suiv.; Broder, 2681 et suiv.; Carvell, 1599, 1629 et suiv.; Kyte, 2367 et suiv.; Laurier (motion), 1570, 2642 et suiv., 2651; motion rejetée, 2651; Macdonald, 2630 et suiv.; Maclean (York-Sud), 2651 et suiv.; Meighen, 1821 et suiv.; Pugsley, 1778, 1810, 2350, 2424; White, 2399, 2618.

Orateur, élection de l' (Foster), 1 et suiv.

Permis d'assurance, prolongation des, dépôt, 676; adoption, 676.

Pictou, service de vapeurs, 994 et suiv.

Pouvoirs des comités permanents, 155.

Poisson dans les marchés intérieurs, prix du (demande d'une enquête), 578 et suiv.; adoption, 603.

Prêts agricoles, dépôt, 699; adoption, 706.

Prévisions budgétaires, 2792; adoption, 2793.

Prohibition des liqueurs enivrantes au Canada (Marcil): Bennett (Calgary), 2317, 2475 et suiv.; Boivin, 2411 et suiv.; Borden, sir Robert, 1513 et suiv.; Buchanan, 2472; Bureau, 1566; Devlin, 2474; Davidson, 2330 et suiv.; Edwards, 2339 et suiv.; Hughes (I.P.-E.), 2303, 2446; Macdonald, 2474; McCoig, 2472; (Marcil): Bennett (Calgary), 2317, 2475 et McLean (I.P.-E.), 2047 et suiv.; Marcil, 1513, 1524, 2324, 2338, 2466; Martin (Regina), 2334; McKenzie, 2324; Murphy, 2046; Nesbitt, 2475; Proulx, 2493; Séguin, 2336; Steele, 2476; Stevens, 1513, 2331; scrutin, 2476; Thomson (Qu'Appelle), 1557; Thornton, 1556 et suiv.;

PROJETS DE RÉSOLUTION—*Suite*.

Prohibition des liqueurs enivrantes, etc.—*Fin*.

Turgeon, 2473 et suiv.; Weichel, 1544 et suiv.; Wright, 1564 et suiv.

Question bilingue, enseignement du français dans la province d'Ontario (Lapointe, Kamouraska): Bellemare, 3999 et suiv.; Bennett (Calgary), 3787; Boivin, 3992 et suiv.; Borden, sir Robert, 3787, 3863 et suiv.; Casgrain, 3882, 3983; Clark (Red-Deer), 3971; Devlin, 3856 et suiv.; Doherty, 3976 et suiv.; Edwards, 3921 et suiv.; Foster, sir George, 3789, 3964; Girard, 3987; Graham, 3788, 3959; Knowles, 3787; Lamarche, 3933 et suiv.; Lapointe (Kamouraska), 3787, 3848 et suiv.; Laurier, sir Wilfrid, 3869 et suiv.; Lemieux, 3888 et suiv.; Lespérance, 3985 et suiv.; Macdonald, 3993 et suiv.; Macdonell, 3954 et suiv.; Marcil, 3908 et suiv.; Morphy, 3944 et suiv.; Nicke, 3896 et suiv.; Northrup (appel de la décision de l'Orateur), 3849; Oliver, 3948 et suiv.; Orateur (Sévigny), décision sur motion d'ordre remise, 3787-3790; décision rendue, 3849; décision maintenue, 3849; Pardee, 3969 et suiv.; Proulx, 3972 et suiv.; Robb, 3945; rejet du projet de résolution, 4000.

Réserve de Saint-Pierre, 2160 et suiv.

Restaurant du Parlement, 156.

Santé publique, création d'un ministère de la, 1224 et suiv.

Séances du matin, 2214 et suiv.

Séances du mercredi, 1266.

Soldats, retour de la guerre et les emplois civils, 665 et suiv.

Sylvester, poste rurale, 999.

Tarif douanier, pour modifier le, 2418.

Tupper, mort de sir Charles, 603, 608.

Vancouver, commissaires du port de, 1683, 1685.

Voies et moyens, tableau A de l'annexe du tarif des douanes: Armstrong, 1860 et suiv.; Best, 1878 et suiv.; Borden, sir Robert, 1779 et suiv.; Buchanan, 1860; Carvell, 1846 et suiv.; Clark (Red-Deer), 1849 et suiv.; Douglas, 1859 et suiv.; Graham, 1869 et suiv.; Green, 1861, 1868; Knowles, 1885; Laurier, sir Wilfrid, 1865; Lemieux, 1867; Loggie, 1866; Macdonald, 1885, 1979; Maclean (Halifax), 1888; McCraney, 1853; Nesbitt, 1884; Oliver, 1858; Stevens, 1862, 1979; Sutherland, 1857; Turriff, 1854; Webster, 1868; White, 1853 et suiv., 1953 et suiv.

Voies et moyens, budget, 1336.

Vote des femmes, 1091, 1241, 1264.

Zinc, primes à l'industrie du, 3174, 3176, 3177, 3178, 3179.

PROROGATION DE LA SESSION.

Discours du Trône et cérémonial, 4340.

QUESTION ET RÉPONSES.

Abatage des porcs à Amherst, 2278.

Achats de chevaux, 698.

—d'eau-de-vie, 2231.

—de guerre, commission, 2824.

—de guerre, foin, 2823.

—de navires pour les besoins de la guerre, 6970.

—de semences, 923.

Affaires courantes et archives (assistant-greffier), 1216.

—indiennes, commis du service des, 2934.

Affineries de cuivre, etc., à la Colombie-Britannique, 932.

Agents commerciaux dans l'Amérique du Sud et l'Amérique Centrale, 1734.

Agricuture—Commis du ministère de l', 2934.

—employés possesseurs de diplômes, 2282.